

大清光緒三十一年正月初六日 即西歷一千八百九十五年正月三十一號 禮拜四 今日另出附張不取分文 第六百九十八號

本館新開張廣告
本館自開辦以來，承蒙諸君光顧，不勝感荷。茲因業務日廣，特將本館遷至上海英租界望平街，以便諸君光顧。本館每日出版，除星期日及中國節日外，全年無間。本館所刊之報，內容豐富，新聞詳實，為上海各界所共知。本館並設有印刷部，承接各種中西文字印刷，工價低廉，交貨迅速。諸君如有光顧，請至本館接洽可也。
本館主人 謹啟

新報

文八錄取張每

本館設在上海英租界望平街
SIN WAN PAO
每張取銀一分

本館新開張廣告
本館自開辦以來，承蒙諸君光顧，不勝感荷。茲因業務日廣，特將本館遷至上海英租界望平街，以便諸君光顧。本館每日出版，除星期日及中國節日外，全年無間。本館所刊之報，內容豐富，新聞詳實，為上海各界所共知。本館並設有印刷部，承接各種中西文字印刷，工價低廉，交貨迅速。諸君如有光顧，請至本館接洽可也。
本館主人 謹啟

本館新開張廣告
本館自開辦以來，承蒙諸君光顧，不勝感荷。茲因業務日廣，特將本館遷至上海英租界望平街，以便諸君光顧。本館每日出版，除星期日及中國節日外，全年無間。本館所刊之報，內容豐富，新聞詳實，為上海各界所共知。本館並設有印刷部，承接各種中西文字印刷，工價低廉，交貨迅速。諸君如有光顧，請至本館接洽可也。
本館主人 謹啟

開一週有倭人雇募充當引水之漁網人等如能將來雇之人捆送到官說明實賞銀五百兩如能將的實憑據密送到官因起獲接濟各物者即將所有各物盡數充賞一如能舉發勾串倭寇充當引水竊掠接濟之人捆送到官取明軍資者賞銀三百兩一倭人或來犯漁團船隻如能集眾攻擊獲一勝仗者賞銀十萬兩幫同水師各軍獲一勝仗者賞銀一萬兩一漁團等船如能燬一倭船或奪一倭船大者賞銀十萬兩次者賞銀五萬兩船上除軍火醫官外財物悉以充賞

會館演劇 ○正月初五日世俗相傳為財神誕辰故越南各會館中俱於是日雇各戲園優伶開鑼演劇以答神庥自早至暮紅男綠女之往觀熱鬧者極形擁擠幸有各防局遣勇在場彈壓料故向無擾事一切云

移調防營 ○越南駐防之督轅仁榮禮智信五營俱由張軍門國林統轄除智字一營現已移防川沙外餘俱駐紮製造局左右茲悉去年二十八日張軍門後率行飭令署五營倖卒附輪赴揚州暫駐聽候撤調故軍門於奉札後即日雇定江平輪船移泊製造局碼頭戰勇前往酒上各文武咸趨碼頭恭送行旌

越在車下 ○前日午後有兩少年雇坐兩輪馬車自己拉轡揚揚自得行經英界大馬路相近適有年約六十餘歲之某老嫗行經是處避不及被其撞倒限於車下身受重傷少年見肇禍端急即加鞭欲遁途人見而大聲鳴捕到來將將馬車及兩少年執獲當與受傷老嫗一併送至捕房至該嫗之傷勢甚何容俟錄

弗明廣大 ○組界各巷古碑石像等物近來步直而下禁錮三島等處匪徒之半

由紳董出保成藉口係某院分寺均未開歇由英代議員別駕駕情詳各在案茲聞正豐街格致書院對面又有不肯流視竟敢擺設這部等諸鬼神招攬妓女龜奴燒香集會新正以來車馬盈門異常熱鬧不知有地方之責者亦有所聞否也

敬浦新談 ○滬上自新正以來四馬路一帶遊人如錦各茶寮無不利市三倍惟是遊客既多扒竊者混跡人叢易試其妙手空空之技聞有稱精王阿法連日扒竊本件竟有十四隻現經包探顧阿六查獲細加審詰已吊到原表三隻想當解縣訊辦矣○前日有西國水手三名運紅口三官堂空場擺設小桌上竟攤上浪闊竟至將皮匠某甲刺傷旋經賭房得知當即拘押捕房並將受傷人送入同仁醫院調治不知有無性命之虞否○鐵馬路天后宮之西園每於深夜容留賭聚賭房忽因賭爭鬧動輒巡捕查緝至此始均鳥獸散並未獲一人○撐洋人遊船之馬秀寶至西華里順金家爭賭口角前夜在虹口玉液春茶樓評理由旁人出勸令順金出借洋兩元了事○今晨新年英捕房嚴禁賭博是以各賭徒均集法界棋盤街風生一嘯樓後面借屋抽頭前日有某甲至彼賭牌九誰推莊者係陳九司務以致屢戰屢負輸去現洋二十三元又金戒指一枚抵洋三十元後經人告知其弊始恍然大悟隨邀同友人至頭家處理論索還賍洋元並欲控新捕房頭家自知理屈商懇再四乃將抵押之金戒指出惟所論現洋則作爲罷論矣○甯波婦人某氏向居水城因夫故後不慣孤眠遂與某甲私藏約至小東門外某客棧借宿以籌款樂後被該氏友偵知糾集同至客棧將一對鴛鴦雙雙縛獲扭扭送捕房經和事老勸至再三始縱之而去某客棧借宿以籌款樂後被該氏友偵知糾集同至客棧將一對鴛鴦雙雙縛獲扭扭送捕房經和事老勸至再三始縱之而去

乙不詳其姓氏先與開牧院之某鴉精并識昔年英界大馬路也地方一系色中戲院中獲獲扭扭送捕房經和事老勸至再三始縱之而去

夕不離事爲鴉鴉值知脂海生波尋踪而至適蕩婦生產在床尙未滿月甲知該婦尋來遂開後門逃遁捕婦因未見乙面在屋內大肆雌威致將火油燈潑翻幾丈焚如後經鄰人勸解始悻悻而去然蕩婦心甚不甘遂囑人喚姊妹行十餘人蜂擁至大馬路將該婦扭歸過令出香燭致厭禮始能了結斯時觀者如堵囑惟某乙則左右爲難龜首縮腹不敢出頭○本滬關道憲劉康侯觀察憫念閭地流氓之多甲於他處是以獨自進所後送與所中火夫門丁滋開由管所委員所聞即至縣署借手鐐四付將該四犯上鎖以儆儆橫真所謂恩威並濟矣○本城八舖民團局段董陳君子盤稟送賭徒某甲與民免其着賭打架送請總巡局懲辦四等惟已詳昨報前手經翁明府飭將人証帶至縣署審訊飭某甲建發賭本府從嚴穿懲茲命新年從寬免其着賭以後不敢再犯切結存查惟據已詳昨報前手經翁明府飭將人証帶至縣署審訊飭某甲犯賭亦屬不合着將包其押送該團局請電鐵辦八舖地甲沈裕虎路不結谷實離辭亦嚴加戒斥喝退

贈牌志謝 ○昨承巴勒保水火險公司及中西華英兩大藥房惠贈月分牌各一紙彩色妍麗繪畫鮮明座右懸來頗堪悅目藉以見坎

節既濟可有恃而無虞藥石多功能怡性而養壽用誌數語藉鳴謝忱

張一萬命理評章

批章三角○揀吉六角○替人生富貴騰騰通得失本自不齊然莫不有命理以宰乎其間是在精於此
雙批六角○合婚六角○術者爲之一決其疑也蘇州張一萬先生博學士也謙語之暇喜爲命理青年游
細批一元○成本十元○舉凡富貴貧賤通得失與夫未面之禍福之生之事無不盡善盡美如

廣東濟世堂舖分上海三馬路外國墳山東首發兌各種藥丹

衛生虎骨膏

此膏專治風火疔毒一切瘡毒洗心換骨之妙起死回生之功歷世六代皆稱神效不論男女老幼一經貼之立見奇效此膏乃濟世堂祖傳秘方選用上等虎骨配以名貴藥材製成功效神速凡患瘡毒者請速購貼之自能藥到病除

應試之方知斯膏之靈驗也每張雙料一元單料五角外加錦匣官禮和官信有樂善君子購者請施贊成附贈親鄰本堂亦係取工本賤售張力扣恕不扣

引別張周子泉先生患此症得延至三月有餘徐情頗重用肉桂湯藥甚為新愈小南陰命家幸動原抵坊陳起樓開苦服藥延久腹膨筋鼓臍高面脫而桂附子金液丹等外用
公散貼其服與腫全消因不調理尿氣未復石路前開茂太師醫令非小流瀉竅冬溫兩陰諸醫俱用辛溫以致腹部大痛用厚朴阿膠寒熱得止痛止瘕石路同興衣非馬伯漁夫
人味鹹逆吐血成塊自無神六脈沉伏極之至急用附子高麗參鹿角二劑得以血止脈出青雲閣大街創商店主姓伏賢院身軀胸膈延至一月有餘用桂枝茯苓丸漸
天後再行移居已姑出使軟弱跟隨人牛桂枝胸滿閉粒米不食用川椒黃連陳寒寒大作用桂枝吳萸等一劑即愈青雲閣大街提福安文巷和昌號二門外西康路
內服吳萸蘆巴等十餘劑其病去還歸人牛桂枝胸滿閉粒米不食用川椒黃連陳寒寒大作用桂枝吳萸等一劑即愈青雲閣大街提福安文巷和昌號二門外西康路
府澤陽縣高寶昌等以開其間後用肉桂三錢冬寒除止其痛得以辛溫止吐焦苦惡神漸復應用浮桂生薑鮮地等新甫夫人產後三如頭到病除治留宿在
以換下神清至萬壽堂陳德陳德等臨藥應手而愈溫以辛溫止吐焦苦惡神漸復應用浮桂生薑鮮地等新甫夫人產後三如頭到病除治留宿在
以上皆係重傷難治之症其餘一切診察小恙亦無不效惟不知倏忽於時風而已去諸中較驗與否及慎治實為病家之一片慈心目觀上生五方雄虎風土人情變異竟無相關
以致不拘何事難通不通倘有重病醫家之優劣終不能知惟不過往仗時風而已去諸中較驗與否及慎治實為病家之一片慈心目觀上生五方雄虎風土人情變異竟無相關
險症癰毒逐月登報以冀為鄰者聞之可氣息相通庶病者閱之或未必無益如是尊醫謝非先生實為病家之一片慈心氣息不通之地方開一條車道易易知之路乎至於信與
不信閱者自便可也因病家之災難投醫醫藥其中之存亡安危已有一定之理莫可勉強且先生宛寄非為自己名利起見明眼者能辯之耳

兩點鐘前往自來水橋北青雲里口

本館里余夢英虎王長(羅)

靈效小腸疝氣膏藥

此膏專治小腸疝氣神效無匹無論十年念年陰囊腫大隆起偏墜甚至坐臥不痛難堪者服此膏藥貼於患處立見奇效不論男女老幼均可服用每張一元二角五分六上海三馬路外國墳場首濟世堂分售

仙傳異法即愈蠱丸

天下正體九種多欲求其一服服完即愈再服一試雖知極其靈驗實無誇言也凡患此症者不論男女老幼均可服用每盒一元二角五分六上海三馬路外國墳場首濟世堂分售

感鮮輕粉毒之恩謝

余酒醉花柳染毒下身後遇友云此症名曰下疳何不速即醫治以免後患余依其言即請名醫診治生所云此症不須七天均可全愈後醫至六天果然收功不料開春兩病復發頭面手甚至遍身瘡形甚苦不可言今看新聞報刊登劉州存德益所置雷癩火劫等余性試之攝先生所云此症膜脫輕粉久矣收毒入骨所致故也今春復發結毒之症必有緩緩服藥診治可也內服解毒丸外搽掃毒膏數日經粉漸解出再除餘念日盡將全愈遂先來索名不虛傳故特登報章以告同好

沈慶元拜啟

989

之近時所出之本迥然不同益之以高麗及旅順口全境各道咸謂均詳註明以觀他本則有過之無不及也其如各廣州縣及長江海口各要隘另冊註並諸名手書以鮮噴着
 之室中可一望而知現在已一律工竣每幀祇工料價洋三角惟所印無多諸從速購此布
 寄售精裱着色直省輿地全圖附朝鮮全境
 本館賬房代售
 乙未

濟世局九代祖傳王蓉甫治外科毒門

廣東保壽堂大藥房仙傳秘製天下第一名第一種丹發兌

四達瑞號起首老店真不二價

萬成綢莊新到河南真川紡每兩六錢壹分寄售

本號專辦廣東省城河南真川紡新到各樣綢緞

鄭蘭堂監製經驗各藥丸專治廣東省城各症

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

天下第一名靈驗耳聾丸

上海四國補糖藥房

此汁能治肺肝之病最能益精補助胎元種子故老牛神衰精神虛弱咳嗽吐血不舉以及少年患遺精夜尿頻數紅痰血濁夢勞傷等症服之立奏奇功即男七傷等症服之亦大有裨益無病者日日長服亦大有裨益此汁創自西醫歷經一試其效如神每日兩瓶每瓶銀一元美仕商賈顧請認明四馬路來首紅磚大洋房華英大藥房不悞

上海華英大藥房取(56)

江蘇新官輪船局
生昌局
啟

本局定於本月十二日開行
每逢禮拜二、四、六開行
其餘各處特此佈聞

(乙) 〇

海上見聞錄卷九

錢塘 袁祖志 翔甫撰

上海英租界四路之餘慶里中租里一帶房屋其年更新建造改名東西香芳里高樓並有花園連雲霄臺吳姓女之居極多開柳對花之樓里門之上鳥聲聲其樹葉並帶有泥人土偶者彷彿拂柳開園觀劇者然一日忽將連雲臺人則除盡其感不解其何故有知者云曰邇來夜來人靜之時性有貴客橫連雲臺而入花叢獨飲歡談盡處勾欄中人服役維維皆笑其知性來歷但覺氣難離軒窗而後之終有土氣衣服雖然華美而察之絕無錢文因此疑而尾之當雞鳴天曙之時將歸有富婦望焉然後知係此輩土偶作怪因羣起毀而碎之噫是耶非耶耶耶耶富婦富耶耶耶耶富事不得而知之矣

遺鐵奇聞

海上見聞錄卷九

鑄表創自泰西而盛行於五大洲然製造鐘表斷非輪機不能成製造輪機又非齒不能成蓋泰西未嘗有齒鑄之外能成鐘表者更未聞以米之粉則可造鐘而能行且不能發泰西乃有極微之人寄居英大利者自選心匠用鐵而造成一鐘竟能行動且極靈便聞其人家道清貧心思極巧每食鐘時必留心其少許和以蠶油雖極微之鐘入水不化而後已日積月累則以此物為鐵內輪機歷三年而後成與尋常之鐘無異信乎釘頭木屑皆裨於用然非進以巧思未易臻此

貞慈題

偶檢故紙筆中得駐蹕湯人集隨園公律乃未釋刊入李臨園詩鈔者或為錄出故未遺錄其題曰去年正月間人惠隨園為新年團拜之會今復知之會者十九人主夫袁又村遠遊不與兼以客懷謫日酒香醪路碧車驅如畫樓臺樓臺碧海內幾人同骨肉內一翁笑喚柳環林再占陂頭少隱隨園丈重宴瓊林洛社招紅紫屢屢難小會今得之官直應酬詩酒百篇當木古之人館中綸綸低低影在坊房樓兒轉春風月期好調鼎天津詩重寄吟身

皮爾斯

100

法國地方近來有人能以玻璃造字排印書籍較之鉛字尤爲精良蓋此項玻璃另

半者限五月底止下忙十二月底清解司錢數專摺奏報又咸豐二年核准部咨嗣後各省應徵上下忙錢糧均以十二月底開徵五月底完半下忙八月底接徵十二月底全完按照八分計算責成藩司督催以上忙爲三分徵收如能完至五分者免其應繳全完至三分以上者即予議叙下忙爲五分徵收如能完至五分者免其應繳全完至三分以上者即予議叙內除二果能於奏銷前全完者即將該藩司從優議敘外務於上下兩忙截止一月內專摺具奏造冊送部又各屬因年經戶部奏定各省上忙限十一月底下忙限次年五月底分晰成數造報各屬因歷經遲辦在案該撫著戶部使領會桂詳報光緒二十年分湖南省額徵地丁處運存留驛站等項錢糧應由保靖龍山桑植四縣均係秋糧向於秋後起徵伏下忙截數造報外其餘各屬應由該縣隨時上忙錢糧據各屬陸續繳解造冊送司查辦湖南省本年上下兩忙其額徵正銀一百三十三萬五千五百五十五兩上忙已徵完銀三十四萬六千二百七十四兩四分四釐未完銀七十八萬九千七百三十三兩四錢七分五釐又額徵耗羨銀一十一萬三千五百一十五兩七錢九分一釐上忙已徵完銀二萬四千七百三十三兩六錢二分九釐未完銀八萬八千八百八十二兩一錢六分三釐其計上忙已完三分以上考成正耗銀三十七萬三千三百六錢七分三釐其

光緒二十年京報 十一月十四日 三千六 上海新聞報館敬刊

光緒二十年京報

三十一 上海新聞報館敬刊

餘未完銀兩現催令江皖徵解等語造冊具詳題奏前來臣復加查覈湖南地方
拳之區較少民間素種秧取完納糧儘須至下忙始能踴躍本年未完前項銀兩確
查明係實在民並無以充作欠博探弊竇防送司嚴催各屬將未完銀兩上緊徵
收務於下忙稍數全完不得稍有虧挪並將清刷送到部所有光緒二十年分上忙
錢糧撥清解司銀數謹循例恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓 奏奉 硃批戶部知
道欽此

華職留任大學士直隸總督一等伯臣李鴻章跪 奏為文安天津等縣二縣大窪地畝
請蠲免征糧懇搭摺仰祈 聖鑒事竊臣文安清東武清天津等縣二縣大窪地畝
應徵糧租歷年查勘有無收成分別增減蠲緩茲據巡撫司儒發德詳稱查明光緒
二十年水清東武清三縣前項地畝已墾入秋災案內辦理毋庸再議外其文安
天津二縣窪地因上年積水未涸本年又復連次大雨各同堤漫決田禾均被淹沒顯
粒無收除照例酌免糧賦計文安縣額糶舊二千一百二十五石四十八簍八
十八兩十二兩八六釐額徵文安縣新糶舊一千七百五十五石四十八簍八
十八兩十二兩八六釐額徵計共銀一千七百一十七兩五錢一分四釐零實應徵七成銀四千
七兩五錢三分三釐六毫請照水大年分之二例全行豁免又天津縣趙沽里等十村
民糧地三千九百九十四四分四釐六毫六絲七忽額徵光緒二十年無間糧銀七百四

十二月十四日

富門詞○諭旨錄前○案察福 奏懇 恩賞假滿○江督劉坤一奏懇 恩收回成
 命摺○設湖撫王 奏在收上忙錢糧解司銀數摺○直督李 奏請捐免災區糧
 監國○御史鍾 奏奏嚴收庫員外郎計
 十二月十四日吏部翰林院正紅旗漢目宗人府引 見七名吏部四十八名工部
 六名都察院五名鑾輿六名正藍旗 召兩翼十六名火器營十名○八旗總文
 阿各俱滿摺 安○應林預備 召見 桂公奕年各額假五日○海靖請假五日
 ○阿公請假十日○吳樹楷續假十日○內務府奏派管理錢姓所 派出塔塔布
 ○召見軍機 阿克江 慶林
 敬才宗室福 跪 奏為假期屆滿病仍未痊懇 恩賞假並請 派員署理差使
 事竊照臣 聖恩鑒核敬才於十一月初間感受風寒猝患痼疾舌謇顛形形兼並精
 神時覺恍惚 聖恩鑒核具摺請假荷蒙 聖恩賞假四次奴才得以靜心調理迄今一月
 之久連服傷寒藥病勢雖已稍輕而體弱仍覺遲遲未愈未能如常操勞者今現在風
 寒漸退而心氣過動勢難加意靜攝雖經臣奴伏位奴才所管各項差使門四緊要者
 因請假日久或有贖誤自問更覺難安再四思惟惟有據實陳明懇求 天恩賞假

光緒二十年京報 十二月十三日
 三十五上海新聞報館代刊

光緒二十年京報 十二月十三日

三十五上海新聞報館敬刊

十四日

一、個月並將奴才所管各項差使派員辦理以重職守奴才一面趕緊調治一俟稍
愈即當備當假當差酌不敢稍耽安逸自外生成本所所有奴才懇請積敘緣由謹恭摺具
陳伏乞 皇上聖鑒 奏

內閣奉 上諭著江蘇督劉坤一跪 奏為籌懇 天恩收回成命仰祈 聖鑒事本月初二日
內閣奉 上諭著江蘇督劉坤一著授為欽差大臣所有 關內外防勦各軍均酌節
酌裁餘儘候奏派真正力圖報稱上紓 宵旰憂國何敢有意展難稍存過慮惟此事
區區隱憂有不能不為 皇上敷陳者以臣生長湖湘自効力行間及服官各省均
將軍大抵以南於東北一切情勢非所素悉況現在關內外各統將多不相習且或係
匪黨舊部或係舊部之親屬惟惟有仰懇 恩施開去欽差大臣之軀俾得就近督同各
將軍無再四思維惟有仰懇 恩施開去欽差大臣之軀俾得就近督同各將軍無再四思維
命辭未便由臣節制加以臣老之軀俾得就近督同各將軍無再四思維
成命緣由是尚有當請補授探撫臣伏乞 皇上聖鑒 奏

一、品頂戴湖南湖北巡撫臣陳仰祈 聖鑒事竊照定例州縣每年應徵上下忙
九錢糧數清解司銀數例循具陳仰祈 聖鑒事竊照定例州縣每年應徵上下忙

光緒糧截清解司銀數循例具陳仰祈

照定例州縣每年應徵上下忙

十二兩五錢一分五釐計照水大年分例全行調兌僅該府廳督同該縣等動明
由司請奏前來臣等覆核無異除應行國兌錢糧已通飭先期曉諭存徵外相應仰懇
天恩准將文安天津二縣准地應徵光緒二十年糧銀全行調兌以示體恤除册
結咨送戶部外理合繕摺具陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏

○ 慶典各員恩欽行旨並記其支放各職物
禮部轉片 再風聞內務府此次恭辦 慶典各員恩欽行旨並記其支放各職物
茲已訪查得實議即列奏備庫員外郎岳齡奉修 宮中銅香並無實辦而請銀
七萬餘兩旋經經司員查出該堂官意存迴護至今未敢奏銷銀庫郎中繼經
督點數銀兩以萬數計交由各司官吏索取利息均按四成扣折六成歸員外郎據實
稟 聖憲宮內備辦工部款據官與工程在事各員扣留二成節省之外又加勒扣
一成侵蝕不可數算以及車費運恩觀之工款該司之領款種種謾混冒銷約計
工廠爲其侵蝕吞聲供俄謾滿衡路無可如何開借由總管內務府大臣文瑞而在
本年工差五次所領不下二十餘萬兩皆藉領食爲名悉歸該員等之私蓄而各
員積於是岳齡等相沿踵冒視爲固然罔無前忌臣等不察奏聞 國法何在相應
旨將岳齡縱橫離間文瑞等交內務府大臣嚴密查辦按律治罪以儆貪竇而

宣統二年十月十四日

三十七 上海新聞報館敬刊

光緒二十年京報
十二月十四日

三十七
上海新聞報館啟

得清庫款所歸不細登登報經也謹附片伏乞
 聖鑒訓示遵行謹 奏奉 旨一道
 十二月十五日
 ○諭旨錄前○薩撫撫王 奏防營分路駐紮摺○又 奏新潰折解敵部
 ○東撫李 奏臣收上忙錢糧摺○又 奏漕船回空片
 二月十五日戶部通政司詹事府直日值年旗引 見五十九部○補貝子會章
 假滿請 安○崑貝子由 東陵回京請 安○李培榮奏請福壽字等物 恩
 孫家鼎請假十日○召見軍機 廖壽恒 長麟
 戶部議陳湖廣巡撫接察臣王康猷 奏為湖省調出防營一律補發分路
 募族防哨後巡以整營伍而資訓練疏奏請仰祈 聖鑒事竊撫臣吳大澂謹將親軍
 左右右後四營北上當經臣添募副中營營都司提羅壽督臣以吳大澂添練之
 右營補添調出正右營原防遊擊固世貴代統又補募新後 營添補右防
 營明并聲明前左一營侯補參成世勇報在案嗣准本任居臣張之洞咨欽奉
 電旨命授廣東高州鎮總兵余汝愚奏添募湖省十營北征余恩調在湘原帶
 振字中前左三營募丁一千五百名一同前赴所有新補募兩由湘省照防原章
 募定九月月底止其駐紮近州之振字中營遺和經張之洞咨商歸提督臣唐景崧
 募定防旅准其募慶咨委記名總兵杜松齡添募勇丁五百人名目撥字右營於